

**TÒA ÁN NHÂN DÂN  
TỈNH SƠN LA**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 97/2022/HS-ST

Ngày 28 - 6 - 2022

**NHÂN DANH  
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
TÒA ÁN NHÂN DÂN TỈNH SƠN LA**

**- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:**

*Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa:* Ông Nguyễn Minh Hải.

*Các Hội thẩm nhân dân:* Bà Bùi Thị Đào, ông Lê Bắc Hải.

**- Thư ký phiên tòa:** Bà Trần Thị Kiều Trang - Thư ký Tòa án nhân dân tỉnh Sơn La.

**- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Sơn La tham gia phiên tòa:** Ông Ngô Xuân Vĩnh - Kiểm sát viên.

Ngày 28 tháng 6 năm 2022, tại Trụ sở Tòa án nhân dân tỉnh Sơn La xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 99/2022/TLST- HS ngày 16 tháng 5 năm 2022 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 107/2022/QĐXXST-HS ngày 01/6/2022 đối với bị cáo:

**Thào Thị X**, sinh năm 1990, tại huyện M, tỉnh Sơn La. Nơi cư trú: Bản D, xã C, huyện M, tỉnh Sơn La; chỗ ở hiện nay: Bản L, xã K, huyện M, tỉnh Sơn La; nghề nghiệp: Trồng trọt; trình độ văn hóa: 0/12; dân tộc: Mông; giới tính: Nữ; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; đảng phái, đoàn thể: không; con ông Thào A T và bà Giàng Thị V, bị cáo chung sống như vợ chồng với Giàng A D, có 02 con, con lớn sinh năm 2009, con nhỏ sinh năm 2012; tiền án, tiền sự: Không; bị bắt tạm giữ, tạm giam từ ngày 02/01/2022 đến nay; có mặt.

**- Người bào chữa cho bị cáo:** Ông Đàm Mạnh Hùng – Trợ giúp viên pháp lý Trung tâm trợ giúp pháp lý Nhà nước tỉnh Sơn La; có mặt.

**- Người phiên dịch:** Anh Tánh Lao Dành. Trú tại: Thôn 7, xã Chiềng Mung, huyện Mai Sơn, tỉnh Sơn La.

**NỘI DUNG VỤ ÁN:**

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Hồi 13h00' ngày 02/01/2022, tổ công tác Đoàn biên phòng cửa khẩu Lóng Sập, Bộ chỉ huy bộ đội biên phòng tỉnh Sơn La làm nhiệm vụ tại khu vực bản Ông Lý, xã K, huyện M, tỉnh Sơn La phát hiện Thào Thị X trú tại bản D, xã C, huyện M có biểu hiện nghi vấn liên quan đến ma túy. Tổ công tác yêu cầu kiểm tra thì Thào Thị X tự giác giao nộp 01 gói nilon màu xanh bên trong chứa các

viên nén hình tròn màu hồng nghi là Methamphetamine và 01 gói nilon màu trắng bên trong chứa chất cục bột màu trắng nghi là Heroine. X khai là ma túy mang đi bán kiếm lời. Tổ công tác đã lập biên bản bắt người phạm tội quả tang đối với Thào Thị X và thu giữ vật chứng.

Ngày 02/01/2022, Đoàn biên phòng cửa khẩu Lóng Sập đã thành lập Hội đồng mở niêm phong, cân tịnh xác định khối lượng, lấy mẫu trưng cầu giám định:

- 102 viên nén màu hồng có tổng khối lượng 10,54gam; trích 05 viên có khối lượng 0,5gam làm mẫu trưng cầu giám định; ký hiệu X1.

- Chất cục bột màu trắng có khối lượng 24,61gam; trích 0,88gam làm mẫu trưng cầu giám định, ký hiệu X2.

Tại Kết luận giám định số: 199 ngày 04/01/2022 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Sơn La kết luận:

*“Mẫu gửi giám định ký hiệu X1 là ma túy, loại Methamphetamine; khối lượng của mẫu gửi giám định là 0,50gam.*

*Mẫu gửi giám định ký hiệu X2 là ma túy, loại Heroine; khối lượng của mẫu gửi giám định là 0,88gam.*

*Tổng khối lượng ma túy thu giữ là 10,54 gam; loại Methamphetamine và 24,61gam, loại Heroine.”*

Quá trình điều tra bị cáo Thào Thị X khai nhận:

Khoảng 19 giờ ngày 01/01/2022, Thào Thị X mang theo 5.000.000đ đi bộ từ nhà tại bản Ông Lý, xã K, huyện M đến khu vực biên giới Việt Nam – Lào thuộc địa phận bản Suối Đon, xã K, huyện M tìm mua ma túy về để sử dụng và bán kiếm lời. Tại đây X hỏi và mua được của một người phụ nữ không quen biết 01 gói hồng phiến và 01 gói Heroine với giá 5.000.000đ. Sau khi mua được ma túy, X lấy một ít Heroine ra sử dụng, số ma túy còn lại X cầm trên tay phải đi bộ về nhà. Khi đi đến khu vực bản Ông Lý, xã K, huyện M thì bị tổ Công tác Đoàn biên phòng cửa khẩu Lóng Sập phát hiện bắt quả tang và thu giữ vật chứng như đã nêu trên.

Do có hành vi nêu trên, tại Cáo trạng số: 42/CT-VKS-P1 ngày 13/5/2022 của Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Sơn La đã truy tố Thào Thị X về tội Mua bán trái phép chất ma túy theo điểm h khoản 3 Điều 251 Bộ luật Hình sự.

Tại phiên tòa bị cáo Thào Thị X khai hành vi phạm tội như đã khai tại cơ quan điều tra.

Kiểm sát viên giữ nguyên quan điểm truy tố đối với bị cáo Thào Thị X và đề nghị: Tuyên bố bị cáo Thào Thị X phạm tội Mua bán trái phép chất ma túy.

Căn cứ điểm h khoản 3 Điều 251; điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự: Xử phạt bị cáo Thào Thị X từ 15 năm đến 16 năm tù.

Không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo.

Về vật chứng: Căn cứ Điều 47 Bộ luật Hình sự; Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự đề nghị:

Tịch thu tiêu hủy số ma túy còn lại sau khi lấy mẫu gửi giám định và test thử ma túy của Thào Thị X.

Lời bào chữa của Trợ giúp viên Đàm Mạnh Hùng bào chữa cho bị cáo: Nhất trí với Cáo trạng của Viện kiểm sát đã truy tố bị cáo về tội danh, điều luật áp dụng các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự. Tuy nhiên, trong quá trình điều tra, truy tố, xét xử bị cáo đã thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải; Bị cáo là người dân tộc thiểu số sống ở xã có điều kiện kinh tế đặc biệt khó khăn, không được đi học nên nhận thức pháp luật còn hạn chế do đó đề nghị: Hội đồng xét xử áp dụng điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật Hình sự xử phạt bị cáo ở mức thấp nhất của khung hình phạt; không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền và miễn án phí cho bị cáo.

Bị cáo Thào Thị X nhất trí với lời bào chữa của Trợ giúp viên pháp lý, xin giảm nhẹ hình phạt.

### **NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:**

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu có trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra, Điều tra viên, Viện kiểm sát, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng Hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, Luật sư, bị cáo không có ý kiến khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Về hành vi phạm tội của bị cáo:

Ngày 02/01/2022, Thào Thị X đang có hành vi cất giữ 10,54gam Methamphetamine và 24,61gam Heroine nhằm mục đích sử dụng và bán kiếm lời thì bị phát hiện bắt quả tang.

Hành vi phạm tội của bị cáo được chứng minh bằng các căn cứ như sau:

- Biên bản bắt người phạm tội quả tang đối với Thào Thị X lập hồi 13 giờ 00 phút ngày 02/01/2022, tại Bản Ông Lý, xã K, huyện M, tỉnh Sơn La cùng vật chứng thu giữ;

- Kết luận giám định loại ma túy của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Sơn La kết luận:

*“Mẫu gửi giám định ký hiệu X1 là ma túy, loại Methamphetamine; khối lượng của mẫu gửi giám định là 0,50gam.*

*Mẫu gửi giám định ký hiệu X2 là ma túy, loại Heroine; khối lượng của mẫu gửi giám định là 0,88gam.*

*Tổng khối lượng ma túy thu giữ là 10,54 gam; loại Methamphetamine và 24,61gam, loại Heroine.”*

- LỜI khai nhận tội của bị cáo tại cơ quan điều tra và tại phiên tòa phù hợp với nhau, phù hợp với các chứng cứ khác đã thu thập có trong hồ sơ vụ án.

[3] Khung hình phạt áp dụng:

Hành vi mua bán trái phép 10,54gam Methamphetamine và 24,61gam Heroine (tổng khối lượng hai chất ma túy là 35,15gam) của bị cáo đã vi phạm tình tiết định khung hình phạt quy định tại điểm h khoản 3 Điều 251 Bộ luật Hình sự “*Có 02 chất ma túy trở lên mà tổng số lượng của các chất đó tương đương với số lượng chất ma túy quy định tại một trong các điểm từ điểm a đến điểm g khoản này*” có khung hình phạt tù từ 15 năm đến 20 năm.

[4] Đánh giá về tính chất, mức độ hành vi phạm tội của bị cáo:

Bị cáo Thào Thị X là người có đủ năng lực hành vi, nhận thức được việc mua bán ma túy là vi phạm pháp luật, nhưng do háo lợi nên đã cố ý thực hiện. Hành vi phạm tội của bị cáo là đặc biệt nguy hiểm cho xã hội, đã xâm phạm chính sách độc quyền quản lý của Nhà nước về chất ma túy, là một trong những nguyên nhân làm phát sinh các tệ nạn xã hội và các tội phạm khác gây ảnh hưởng xấu đến tình hình an ninh, trật tự, an toàn xã hội tại địa phương. Do đó, cần có mức án tương xứng với tính chất mức độ hành vi phạm tội của bị cáo mới đảm bảo được tính răn đe và phòng ngừa chung cũng như công tác đấu tranh phòng chống tội phạm ma túy trong giai đoạn hiện nay.

[5] Về tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự:

- Tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: Bị cáo không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm Hình sự.

- Tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo thành khẩn khai báo ăn năn hối cải; bị cáo là người dân tộc thiểu số sống ở vùng sâu vùng xa không được đi học nên hiểu biết pháp luật còn hạn chế là các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật Hình sự.

[6] Về hình phạt bổ sung: Ngoài hình phạt chính, bị cáo còn có thể phải chịu hình phạt bổ sung là phạt tiền theo quy định tại khoản 5 Điều 251 Bộ luật Hình sự, nhưng xét thấy bị cáo có hoàn cảnh kinh tế khó khăn không có khả năng thi hành nên có thể xem xét không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo.

[7] Về vật chứng: Đối với 10,04gam Methamphetamine và 23,73gam Heroine là vật chứng còn lại sau khi lấy mẫu gửi giám định, đây là vật Nhà nước cầm lưu hành nên cần tịch thu tiêu hủy cùng với test thử ma túy của Thào Thị X.

[8] Đối với những đối tượng liên quan đến vụ án:

Đối với người phụ nữ đã bán ma túy cho X tại khu vực bản Suối Đon, xã K, huyện M, tỉnh Sơn La: X khai không biết tên, tuổi địa chỉ cụ thể. Ngoài lời khai của X không còn chứng cứ nào khác để xác minh điều tra mở rộng vụ án.

[9] Về án phí: Bị cáo sinh sống ở xã có điều kiện kinh tế đặc biệt khó khăn nên được miễn án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của Điều 136 Bộ luật tố tụng hình sự và điểm đ khoản 1 Điều 12 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm thu nộp, quản lý và sử dụng án phí, lệ phí Tòa án.

*Vì các lẽ trên,*

### **QUYẾT ĐỊNH:**

1. Căn cứ điểm h khoản 3 Điều 251; điểm s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật Hình sự.

Tuyên bố bị cáo Thào Thị X phạm tội Mua bán trái phép chất ma túy.

Xử phạt bị cáo Thào Thị X 15 (mười lăm) năm tù. Thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày tạm giữ, tạm giam (ngày 02/01/2022).

Không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo.

2. Về vật chứng: Căn cứ khoản 1 Điều 47 Bộ luật Hình sự; khoản 2 Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự.

- Tịch thu tiêu hủy:

+ 01(một) phong bì vật chứng còn nguyên niêm phong, bên trong có L1 = 10,04gam Methamphetamine, L2 = 23,73gam Heroine, 01 túi nilon màu xanh, 01 mảnh nilon màu trắng, vỏ phong bì niêm phong ban đầu.

+ Test thử ma túy của Thào Thị X được đựng trong 01 (một) phong bì vật chứng còn nguyên niêm phong .

Theo biên bản giao nhận vật chứng, tài sản ngày 05/5/2022 giữa Cơ quan cảnh sát điều tra Công an tỉnh Sơn La và Cục thi hành án dân sự tỉnh Sơn La.

4. Về án phí: Căn cứ khoản 2 Điều 136 Bộ luật tố tụng hình sự; điểm đ khoản 1 Điều 12 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm thu nộp, quản lý và sử dụng án phí, lệ phí Tòa án:

Miễn án phí hình sự sơ thẩm cho bị cáo Thào Thị X.

Bị cáo được quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án sơ thẩm (ngày 28/6/2022).

*Nơi nhận:*

- TAND cấp cao tại Hà Nội;
- VKSND cấp cao tại Hà Nội;

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM  
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

- VKSND tỉnh Sơn La;
- Phòng PC04 - Công an tỉnh Sơn La;
- Trại tạm giam Công an tỉnh Sơn La;
- Sở Tư pháp tỉnh Sơn La;
- Cục THADS tỉnh Sơn La;
- Bị cáo; Luật sư;
- Phòng KTNV- THA;
- Lưu HS-AV

*(đã ký)*

**Nguyễn Minh Hải**